

RESOR TILL FRÄMMANDE VÄRLDSDEL

Handbok

jämte

PRIS- & TURLISTOR m. m.

för resande till

NORDAMERIKA: Förenta Staterna, Canada, Cuba, Mexico

SYDAMERIKA: Brasilien, Uruguay, Argentina etc.

SYD- och OSTAFRIKA

AUSTRALIEN och NYA ZEALAND

Ur KB:s samlingar

Digitaliserad år 2013



National Library
of Sweden

A. LARSSON-ÖRTEN, Generalagent

(Firma BRÖDERNA LARSSON & C:o)

24 Skeppsbron 24, 1 tr., STOCKHOLM

Telegramadr.: Brödernalarsson, Stockholm. Rikst. 44 85, Allm. tel. 20 52.

RESOR TILL FRÄMMANDE VÄRLDSDEL

Handbok

jämte

PRIS- & TURLISTOR m. m.

för resande till

NORDAMERIKA: Förenta Staterna, Canada, Cuba, Mexico

SYDAMERIKA: Brasilien, Uruguay, Argentina etc.

SYD- och OSTAFRIKA

AUSTRALIEN och NYA ZEALAND

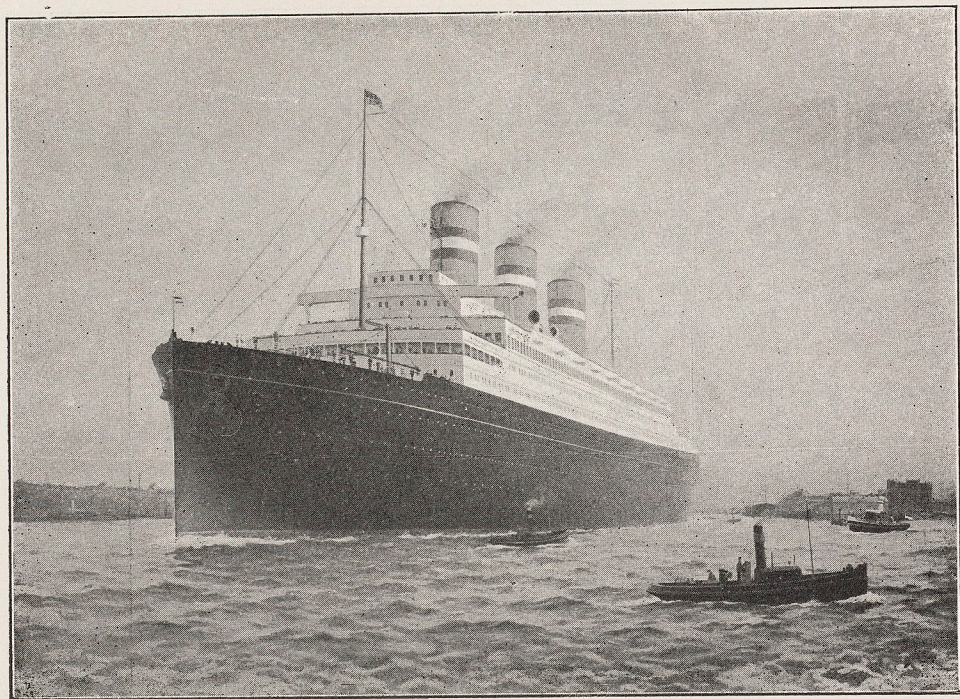
ASIEN: Ostindien, Kina, Japan etc.

A. LARSSON-ORTON, Generalagent

(Firma BRÖDERNA LARSSON & C:o)

24 Skeppsbron 24, 1 tr., STOCKHOLM

Telegramadr.: Brödernalarsson, Stockholm. Rikst. 44 85, Allm. tel. 20 52.



Jätteångaren "Statendam", ny 1914, 35000 tons reg., 45000 tons depl.

Innehållsförteckning.

	Paragraf.		Paragraf.
A. Allmänna upplysningar.			
Beställning av plats	1	Landstigningspänningar	15
Betyg	2	Adress å vän i Amerika	16
Biljetter köpta i Amerika	3	Fördelar av biljettköp i Stockholm	17
Resgods	4	Växling	18
Vid ankomsten till Stockholm	6	Resgodsfrivikt	19
Underrättelse om ångarens framkomst	7	Tulltaxan, Förenta Staterna	20
Biljetter hem till Sverige	8	" Canada	21
		Invandringslagen, Förenta Staterna	22
		" Canada	23
B. Särskilda upplysningar för resande till Nordamerika.		C. Särskilda upplysningar för resande till Sydamerika, Australien, Afrika, Asien.	
Handpänningar	9	Handpänningar	24
Biljettpris för barn	10	Biljettpris för barn	25
Invandringsskatt	11	Landstigningspänningar	26
Stämpel	12	Resgodsfrivikt	27
Kombinerade biljetter	13	Invandringslagar	28
Genomgående biljetter	14		

HANDBOK FÖR RESANDE TILL FRÄMMANDE VÄRLDSDEL.

A. ALLMÄNNA UPPLYSNINGAR.

1. Beställning av plats. Å våra omtyckta linier äro ofta nog alla platser å de särskilda ångarne slut-sålda veckor eller månader i förväg. Vill Ni därför tillförsäkra Eder plats å viss ångare eller till viss bestämd dag, och vill Ni, även om icke dagen kan bestämmas, skydda Eder mot prishöjning, så försumma icke att i god tid sända oss handpänningar enligt nedan. (Se paragraferna 9 och 24). Vi reservera då genast för Eder bästa lediga plats till angivet pris samt sända Eder biljett.

Handpänningarne avdragas vid biljettköpet.

Fördelarne av att i tid sända oss handpänningar äro:

1. God plats erhålles med säkerhet å den ångare, som önskas.
2. Höjes priset efter handpänningarnes emottagande, erhålles biljetten likväl till det lägre priset.
3. Sänkes priset, sedan handpänningar erlagts, erhålles biljett till det nedsatta priset.

Alltså är det till passagerarnes egen fördel att i tid till oss inbetala handpänningar.

Då plats beställes, uppgives om möjligt fulla namn, ålder, yrke och bestämmelseort för varje person.

Kom ihåg, att alla biljettpris äro fullt bestämda och garanteras endast, om handpänningar sändas oss genast, innan höjning sker.

2. Betyg. Varje utvandrare, d. v. s. i Sverige kyrkoskriven svensk medborgare, som ämnar bosätta sig i utlandet, måste enligt svensk lag hos oss uppvisa fullständigt utflyttningsbetyg, ställt till Amerika, Australien. etc. (ej fräjdebetyg eller pass).

Omyndig person skall därjämte hos oss avlämna målsmans fullmakt (ställd på innehavaren) att teckna utvandrarekontrakt för den omyndige. Blankett för dylik fullmakt lämna vi kostnadsfritt.

Värnpliktig, som under året fyller 21 år, får ej resa å betyg, uttaget under föregående år.

Värnpliktig, som för utflyttningsbetygs erhållande måste uppvisa nådigt tillstånd, bör sända oss handpänningar, då hjälp kostnadsfritt erhålles med ansökan till konungen. Tillståndet från konungen fås fritt. Om tillståndet nekas, återlämnas handpänningarne. Medtag tillståndet till vårt kontor!

ALLMÄNNA UPPLYSNINGAR.

De, som äro från Amerika eller Finland eller annat främmande land, behöva icke i Sverige förete betyg eller målsmans fullmakt. Däremot är vid resa genom Tyskland nödvändigt att kunna identifiera sig genom företeende av pass, prästbetyg, dopattest eller dylikt.

- 3. Biljetter köpta i Amerika.** Innehavare av sådan biljett måste i god tid före avresan sända sin biljett till oss jämte uppgift om rätt ålder och önskad avgångsdag samt därefter invänta vårt svar.
- 4. Resgodset** bör vara inpackat i starka koffertar eller lådor, ej för stora, surrade med rep och märkta med ägarens namn och bestämmelseort. Handelsvaror och möbler skola sändas som fraktgods, ej som resgods.
- 5. Särskilda upplysningar för dem som bo norr om Uppsala—Sala—Krylbo.** Då Ni bestämt Eder för att i Stockholm köpa biljett till främmande land, så se noga till, att Ni hemifrån får järnvägsbiljett till Stockholm. Köp icke biljett öfver Krylbo—Frövi—Örebro, ty då kommer Ni icke till Stockholm. Särskilt för den, som bor långt norr om Stockholm, kan det vara en besparing att hemifrån köpa genomgående biljett öfver Stockholm till Göteborg då nedsatt pris erhålles enligt zontariffen. Vid ankomsten till Stockholm uppvisas järnvägsbiljetten för stationsinspektoren, varefter det är tillåtet att stanna i Stockholm huru länge som helst inom biljettens giltighetstid (3 månader).
- 6. Vid ankomsten till Stockholm med båt eller tåg,** bör Ni tydligt och bestämt efterfråga **generalagenten Larsson-Ortons biträde** och medfölja honom, ty därigenom undviker Ni obehagliga misstag och onödiga utgifter. Vårt biträde, som möter vid tåg och båtar för att taga hand om resgodset och visa vägen till vårt kontor, igenkännes på en enda bred guldrand kring mössan.
- 7. Underrättelse om ångarens framkomst** sändes kostnadsfritt till de adresser passagerarne här för lämna å vårt kontor vid biljettköpet.
- 8. Biljetter till Sverige från Amerika, Afrika, Asien, Australien.** Befordran av passagerare från vilken som helst plats i främmande världsdel hem till Sverige ombesörjes av oss. Biljetten betalas här mot vårt kvitto och tillsändes passageraren, vars adress bör uppgivas. Dylik biljett gäller ett år och kan ev. förnyas. Beloppet kan även under vissa omständigheter återbetalas till köparen.

B. SÄRSKILDA UPPLYSNINGAR FÖR RESANDE TILL NORDAMERIKAS
FÖRENTA STATER, CANADA, CUBA, MEXICO.

9. **Handpänningar.** För erhållande av biljett till N. Amerika bör, så fort ske kan, sändas oss i handpänningar 20 (eller minst 10) kr. för 3:e klass, 50 (eller minst 25) kr. för 2:a klass. Se vidare paragraf 1.
10. **Biljettpris för barn.** Till landningsplats i N. Amerika betalas halv biljett för barn mellan 1 och 12 år och för barn under 1 år kr. 10 i 3:e klass, kr. 27:50 i 2:a klass. På järnvägarne i Förenta Staterna och Canada betalas halv biljett för barn mellan 5 och 12 år, barn under 5 år fritt.
11. **Invandringsskatt.** Varje 3:e klass passagerare, som köper biljett till plats i Förenta Staterna och ej kan visa, att han är amerikansk medborgare, måste utom biljettpriset vid biljettköpet erlägga invandringsskatt. Denna är 15 kr. för varje dibarn, barn och fullvuxen. Denna skatt betalas icke av dem, som resa till plats i Canada, Cuba, Mexico, icke håller av dem, som resa 2:a klass till Förenta Staterna.
12. **En särskild** speditiöns- och stämpelavgift av kr. 1:50 betalas för varje kontrakt.
13. **Kombinerade biljetter.** Passagerare, som utan att vilja betala fullt pris 2:a klass äro beredda att betala något mer än 3:e klass pris, böra taga en av våra kombinerade biljetter med 2:a klass å Atlanten (samt vid resa över England eller Scotland 2:a klass hotell därstädes), i övrigt 3:e klass. Dylik biljett berättigar vid landstigningen till samma förmåner som 1:a klass, alltså i Newyork intet förhör å Ellis Island, i Canada tillåtes landstiga i Montreal (vilket icke 3:e klass får göra) etc. Prisuppgift meddelas i särskilt brev-cirkulär. Närmare upplysningar på begäran.
14. **Genomgående biljetter** utfärdas till alla järnvägsstationer i Förenta Staterna och Canada.
15. **Landstigningspänningar.** Förutom biljett ända fram till bestämmelseorten fordras för inträde i

TILL NORDAMERIKA.

Förenta Staterna 25 dollars (ca 95 kr.), för inträde i Canada under tiden 1 mars till 1 november 25 dollars (övriga tiden 50 dollars) för varje vuxen person, hälften för barn 5—18 år. Se vidare paragraferna 22 och 23. Dessa bestämmelser gälla även dem, som hava biljetter, köpta i Amerika.

Dessa pänningar skola innehavas vid ankomsten till landstigningsplatsen. Det godkännes icke, att dessa pänningar anskaffas genom vänner eller anhöriga efter framkomsten.

16. Adress å den person, resan sker till, måste enligt invandringslagarne i Förenta Staterna och Canada uppgivas vid biljettköpet. Adressen bör om möjligt ange gata, husnummer, post box, eller dylikt.

17. Fördelarne av biljettköp i Stockholm. Passagerare, som av oss å vårt kontor 24 Skeppsbron, Stockholm, köper 3:e klass biljett till N. Amerika, erhåller för kr. 10:80 järnvägsbiljett för resa med snälltåg från Stockholm till Göteborg, Malmö, Kristiania eller Köpenhamn samt fri resgodsvikt av 65 kilo. Annars är frivikten endast 25 kilo, och vanliga priset är till Köpenhamn kr. 14:70, till Kristiania kr. 15:40. Sålunda sparar passageraren flere kronor (upp till kr. 11:70 per biljett) genom att köpa sin biljett i Stockholm hos oss.

18. Växling av pänningar. Vi bedja särskilt få rekommendera vår *Bank- och Växellaffär*, grundlagd 1873 och således nu över 40 år gammal. Vi ha de bästa förbindelser med över 70 solida banker och bankfirmor i olika delar av Förenta Staterna och Canada. Därför behöver ingen bära sina pengar på sig, utan var och en kan hos oss erhålla växel, betalbar på bank i Amerika, och vi vidtaga särskilda försigtighetsmått, så att dylik växel icke skall kunna användas av orätt person.

Amerikanska dollars i guld och sedlar kunna också erhållas hos oss, och canadiska dollars tillhandahållas passagerare, som resa till Canada.

Passagerare böra icke försumma att före avresan hos oss utbyta sina svenska pänningar mot dollars eller, om det är större belopp, mot växel, betalbar på bank i Amerika, i annat fall blir det förlust på de svenska pänningarne, vilka icke gälla såsom gångbart mynt utom Sverige.

Vi påpeka särskilt fördelen för våra passagerare att på ett och samma kontor få ordnat med både biljetterna och pänningarne.

TILL NORDAMERIKA.

Man bör icke medtaga svenska pänningar till Amerika för att växla dem där, ty det är oftast icke möjligt att i England eller Amerika få samma värde för svenska pänningar som hos oss, och det har ofta hänt, att svenskar vid växling i Amerika erhållit pänningar av mindre värde eller rent av obrukbara. Något sådant riskerar man icke vid växling hos oss.

Hemkommande svenskamerikaner och andra kunna hos oss sälja sina utländska bankväxlar, travellers' checks etc.

Förutom amerikanskt mynt köpa och sälja vi även finska och tyska mark, engelska pund och annat utländskt mynt i sedlar, guld och silver till dagens kurser.

I svenska landsorten eller i utlandet boende kunder böra i dessa affärer vända sig direkt till oss i brev.

19. Resgodsfriikt. På varje hel biljett får fritt medföras 10 kubikfot å 3:e klass, 20 kubikfot å 2:a klass på ångare till N. Amerika samt på de nordamerikanska järnvägarne 150 pounds (68 kilo). Dock får på de canadiska järnvägarne å kolonist- (3:e) och 2:a klass till Manitoba, Saskatchewan, Alberta och British Columbia fritt medföras 300 pounds (136 kilo) per hel biljett (på halv biljett hälften).

Polletterat resgodis öppnas icke för tullsyn i England.

Se vidare paragraf 4.

20. Utdrag ur Förenta Staternas tulltaxa. Följande får tullfritt införas: Gångkläder, toalett-saker o. d. för eget bruk. Vidare böcker, vanliga möbler och hushållsartiklar, som använts minst ett år och är avsett till eget bruk och ej till försäljning.

Tobak och spirituosa måste särskilt angivas till förtullning. Varje passagerare får tullfritt införa 50 cigarrer eller 300 cigaretter samt en öppnad butelj spirituosa.

21. Utdrag ur Canadas tulltaxa. Följande får tullfritt införas: vanligt resgodis; invandrars tillhörigheter såsom kläder, böcker, möbler för hemmet, husgeråd, verktyg, redskap, bössor, musikinstrument, symaskiner, bicyclar, allt sådant, om det ägts av invandraren minst sex månader och är avsett för eget bruk, ej till försäljning.

TILL NORDAMERIKA.

22. Utdrag ur Förenta Staternas invandringslag. För följande främlingar är tillträde till Förenta Staterna förbjudet: 1) Personer, som under de senaste fem åren haft sinnessjukdom, eller som tidigare två eller flere gånger varit sinnessjuka. 2) Personer med trachom, favus eller annan smittosam eller allvarlig sjukdom Anarkister, mormoner, prostituerade. 3) Ogift havande kvinna, ogift kvinna med oäkta barn, ensam hustru med minderåriga barn, personer över 60 år, samt alla, som på grund av kroppslig eller andlig svaghet eller lyte anses kunna falla det allmänna till last. Dessa under 3) uppräknade personer kunna dock få landstiga om släkt eller vänner i Amerika lämna garanti, som godkännes av invandringsmyndigheten. 4) Kontraktarbetare och personer, som vid förhör å landningsplatsen uppge, att de fått löfte om arbete eller åtagit sig arbete i Förenta Staterna.

Barn under 16 år, som icke resa i sällskap med eller till far, mor eller förmyndare, måste medhava bevitnat intyg från målsman, att han tillåter barnet resa till viss person med uppgivet namn och adress i Staterna och överlämnar barnet till denne för uppfostran. Dessutom skall medföras och hos oss uppvisas av vederbörande myndighet i Staterna godkänd garanti, utfärdad av den person i Staterna, barnet reser till.

23. Utdrag ur Canadas invandringslag. Villkoren för landstigning i Canada äro ungefär desamma som i Staterna, med den skillnaden, att personer, som fått löfte om arbete, få inkomma i Canada, om de i övrigt anses lämpliga. Följande personer, som sakna förut omnämnda landstigningspänningar (se paragraf 15), kunna få landstiga, om de ha biljett till bestämmelseorten: män, som tillförsäkrats farmarbete, kvinnor, som tillförsäkrats husarbete, samt nedan uppräknade personer, om det visas, att den, de resa till, kan och vill försörja dem och skaffat invandringstillstånd för dem från The Superintendent of Immigration, Ottawa: hustru, som reser till sin man, barn, som reser till far eller mor, bror eller syster, som reser till bror, minderårig, som reser till gift eller oberoende syster.

C. SÄRSKILDA UPPLYSNINGAR FÖR RESANDE TILL SYDAMERIKA,
AUSTRALIEN, AFRIKA, ASIEN.

24. Handpänningar. För att få plats reserverad bör i god tid handpänningar till oss insändas: för 1:a klass halva biljettpriset, för 2:a klass 100 kr., för 3:e klass 50 kr. Se vidare paragraf 1.

25. Biljettpris för barn.

Till Sydamerika (med Kungl. Holl. Lloyd): 3:e klass från Stockholm, Göteborg, Malmö till Sydamerika: ett barn under 3 år fritt, mer än ett barn kvarts pris, barn 3—8 år kvarts pris, barn 8—12 år halvt pris.

1:a och 2:a klass samt mellanklass å oceanångarne: ett barn under 2 år fritt, för mer än ett barn kvarts pris, barn 2—6 år kvarts pris, 6—12 år halvt pris. På järnvägsresan till Amsterdam: barn under 4 år, ingen särskild plats beräknad, fritt, barn 4—10 år halvt pris.

Till Australien, å oceanångaren: Barn 3—12 år halvt pris, ett barn under 3 år fritt, för mer än ett barn kvarts pris. Önskas särskild hyttplats, måste halv biljett betalas för barnet.

Till Syd- och Ostafrika, å oceanångaren: barn betala $\frac{1}{16}$ -dels pris för varje påbörjat levnadsår. Barn fyllda 15 år fullt pris.

26. Landstigningspänningar. Ingen viss summa fordras i Australien och Sydamerika. I Sydafrika fordras £ 20 (ca 365 kr.).

27. Resgodsfriikt.

Till Sydamerika (Kungl. Holl. Lloyd): å varje hel biljett får å oceanångaren fritt medföras 200 kilo eller 35 kubikfot å 1:a klass, 100 kilo eller 17 kubikfot å 2:a och 3:e klass samt mellanklass. Vikt eller mått efter skeppets val.

Till Australien: å varje helbiljett får å oceanångaren fritt medföras 40 kubikfot å 1:a klass, 20 kubikfot å 2:a klass, 15 kubikfot å 3:e klass.

Till Sydafrika: 30 kubikfot å 1:a klass, 25 kubikfot å 2:a klass, 15 å 20 å 3:e klass.

TILL SYDAMERIKA, AFRIKA, ASIEN, AUSTRALIEN

28. Invandringslagar.

I Sydamerika: Brasilien, Uruguay, Argentina: Följande personer förbjudas landstiga: Förbrytare. Invandrare, som ej kunna försörja sig, lytta, lama, stympade eller behäftade med smittosam sjukdom, särskilt trachom eller favus. Personer över 60 år, som ej åtföljas av eller mötas av vuxna söner, som kunna sörja för dem.

I Australien: Följande få ej landstiga: den som ej kan skriva 50 ord efter diktamen på svenska eller annat språk; den som ej har eller kan få föreskrivet friskbetyg; den som är behäftad med svårare lyte; den som antages kunna falla samhället till last; vissa brottslingar och omoraliska personer.

I Sydafrika: Följande få ej landstiga: den som ej kan läsa och skriva svenska eller annat europeiskt språk; den som på grund av bristande medel eller svaga kropps- eller själskrafter kan antagas falla samhället till last; vissa brottslingar.

Närmare upplysningar lämnas beredvilligt av

A. LARSSON=ORTON, Generalägent
(firma Bröderna Larsson & C:o)

24 Skeppsbron, 1 tr., STOCKHOLM

Telegramadress: "Brödernalarsson, Stockholm". Rikstel. 44 85. Allm. tel. 20 52.

BRÖDERNA LARSSON & C:o

(Inneh. E. F. Larsson och Adolf Larsson-Orton)

24 Skeppsbron, 1 trappa upp, Stockholm

Etablerad 1873 av E. F. Larsson

Allm. Tel. 20 52 - Rikstel. 44 85



AGENTUR- ■ INKASSO- ■ BANKIR- OCH VÄXELAFFÄR

Köpa och sälja amerikanska dollars och växlar på Amerika till
bästa kurs. Betala högsta kurs i Sverige för amerikanska dollars.

Köpa travallers' cheks och andra dylika checkar.

Obs.! Pänningar sändas till Amerika, så att mottagaren därstädes erhåller dem i dollars fritt på närmaste postkontor.

Under de många år som förfutit, sedan vår firma grundades (1873), hava sammanlagt många millioner kronor befordrats Amerika-Sverige och Sverige-Amerika genom oss.

Växlar utfärdas av oss på över 60 banker i olika stater i Amerika och Canada; härigenom undvikas **inkasseringskostnader därstädes.**

Ombesörja inkasseringar av alla slag. Särskilt påpekas våra enastående arrangemanger för INKASSERINGAR av ARV m. m. i AMERIKA m. fl. länder.

OBS.! ÄLDSTA FIRMA I SVERIGE I DENNA BRANSCH **OBS.!**